



Realisation: kommunikation@stadtzug.ch

Der Zuger Stadtrat 2019–2022

Stadtrat André Wicki
 Stadtratsvizepräsidentin Vroni Straub-Müller
 Stadtpräsident Karl Kobelt
 Stadträtin Eliane Birchmeier
 Stadtrat Urs Raschle
 Stadtschreiber Martin Würmli

Stadtrat
 Stadthaus, Gubelstrasse 22
 6301 Zug
 www.stadtzug.ch

Stadt
Zug

Wirtschaft Als Standort hoch im Kurs

Legislaturziel 5

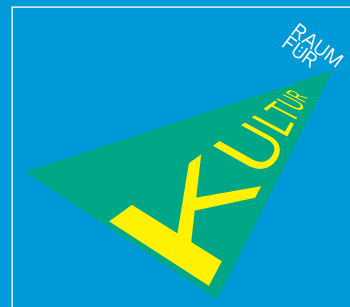
Die Stadt Zug ist als Wirtschaftsstandort hoch im Kurs. Diese Position gilt es mit attraktiven und verlässlichen Rahmenbedingungen zu fördern. Dabei geht es nicht nur um finanzielle Faktoren, sondern ebenso um einen intakten Lebensraum und gut ausgebildete Menschen.

Das haben wir erreicht:

- Die Workshops «Miteinander im Detailhandel» führten zu einem Massnahmenplan mit zwölf Projekten. Ab 2023 werden diese umgesetzt.
- An die Stadtzuger Bevölkerung wurden aus dem Corona-Fonds rund 30 000 Pro-Zug-Gutscheine im Wert von je 100 Franken verschenkt.
- Die Stadtzuger Wirtinnen und Wirte konnten während der Pandemie ihre Aussengastronomie unbürokratisch vergrössern.
- Im Rahmen ihrer weitergeführten Wirtschaftspflege präsentierte sich die Stadt Zug mit einem Stand am Swiss Economic Forum 2022 in Interlaken.



Miteinander im Detailhandel



Kulturstrategie



Bibliothek der Zukunft



eZug



Alte (links) und neue Parkuhren



Mitwirkung Ortsplanungsrevision

Öffentliche Dienstleistungen Im Interesse aller Stadtzugerinnen und Stadtzuger

Legislaturziel 6

Die Stadt Zug erbringt ihre Dienstleistungen im Interesse aller Einwohnerinnen und Einwohner pragmatisch, effizient, kompetent und weiterhin in hoher Qualität. Die Tätigkeit der Mitarbeitenden ist geprägt von der Grundhaltung «vom Verwalten zum Gestalten».

Das haben wir erreicht:

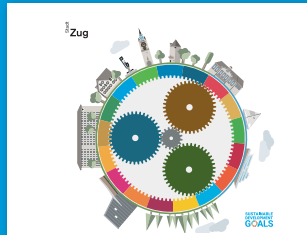
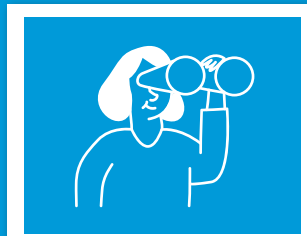
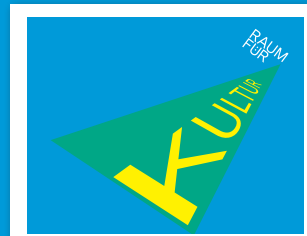
- Öffentliche Mitwirkung für Ortsplanungsrevision, Erweiterung Strandbad Chamer Fussweg, Erweiterung Erholungsraum Bruggli, Projekte «Miteinander im Detailhandel», Kulturstrategie, Nutzung des «Haus des Lernens», Strategie für «Bibliothek der Zukunft» und für modulare Tagesschule.
- Lancierung der eGovernment-Lösung eZug und stetiger Ausbau der angebotenen Online-Dienstleistungen.

tungen. eZug-App erreichte aus mehr als 150 Mitbewerbern das Finale der Top Ten für die Best of Swiss Apps Awards 2022 und holte einmal Silber und dreimal Bronze.

- eUmzug CH wurde in Betrieb genommen.
- Neue Parkuhren und verschiedene Parking-Apps erlauben bargeldloses Bezahlen von Parkgebühren.
- Mit der Implementierung des Beitragportals können Beitragsgesuche online gestellt und ebenso geprüft werden.
- Baugesuche lassen sich digital über die Plattform zg.ebaugesuch.ch einreichen.
- Dienstorganisation und Verein bei der Freiwilligen Feuerwehr FFZ: Neuorganisation und Mehrjahresplanung gestartet.

Stadt
Zug

Stadtrat
 Legislatur 2019–2022
 Das haben wir erreicht



Vorwort

Das haben wir erreicht

«Der Stadtrat will das attraktive Angebot für die Einwohnenden, das Gewerbe und die Wirtschaft erhalten und erweitern.» Dieses Ziel setzte sich der Stadtrat in der Legislatur 2019-2022. Den verschiedensten Bedürfnissen und Ansprüchen der Bevölkerung und der Wirtschaft gerecht zu werden, ist Aufgabe des Stadtrates und der Verwaltung. In den vergangenen vier Jahren haben wir viel erreicht. So konnte die Modulare Tagesschule eingeführt werden und das Angebot Ferien-Zug ausgebaut werden. Das neue Recyclingcenter mit Ökihof konnte eröffnet werden und der Neubau der Notzimmer im Göbli schreitet voran. Im erweiterten Strandbad kann sich die Bevölkerung bald vergnügen. Eines der Projekte, das über die zu Ende gehende Legislatur hinaus aktuell bleiben wird. Ebenso die Digitalisierung der Stadtverwaltung. Auf der eZug-App sind zahlreiche neue Anwendungen hinzugekommen – und es werden noch viele weitere folgen. Damit will die Stadt Zug die kurzen Wege zwischen Bevölkerung und Behörden weiter verkürzen und die Qualität der öffentlichen Dienstleistungen stärken.



Dr. Karl Kobelt
Stadtpäsident

Gesellschaft

Lebensqualität für alle Generationen

Legislaturziel 1

Zug bietet eine hohe Lebensqualität für alle Generationen. Wir tragen den Bedürfnissen der einzelnen Bevölkerungsgruppen unserer Stadt Rechnung.

Das haben wir erreicht:

- Modulare Tagesschule eingeführt.
- Angebot Ferien-Zug ausgebaut und ab 2023 als Pilot für alle Stadtzuger Schulkinder offen.
- Street-Work-out-Park neben dem Leichtathletikstadion installiert.
- Pilotprojekt «Pflegelotse» für die Organisation von Pflegenotfällen ausgearbeitet, Start im 2023.
- Schlüsselübergaben nach Erweiterung Schulanlage Riedmatt (29. Januar 2020) und Sanierung Schulhaus Oberwil (7. Mai 2021).
- Zustimmung der Stimmberechtigten für Erweiterung Schulhaus Loreto und für Neubau Notzimmer im Göbli (Fertigstellung 2023).
- Wettbewerbe für Erweiterung Strandbad, Schulanlagen HPS/Kirchmatt und Loreto durchgeführt.
- Objektkredit für Sanierung und Erweiterung Schulanlage Herti vom Stadtparlament beschlossen.
- Gesamtstrategie zur Ortsplanungsrevision verabschiedet, Phase 1 Richtplanung abgeschlossen.



Ferien-Zug



Street-Work-out-Park



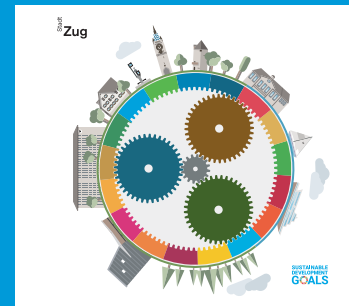
Neubau Notzimmer Göbli



Erweiterung HPS/Kirchmatt



Neubau Recyclingcenter mit Ökihof



Entwicklungsstrategie

Lebensraum

Soziales und kulturelles Zusammenleben

Legislaturziel 2

Zug ist ein attraktiver Lebens- und Wirtschaftsraum. Die weitere Entwicklung unserer Stadt gestalten wir qualitativ hochwertig.

Das haben wir erreicht:

- Wettbewerb zur Erweiterung des Strandbads abgeschlossen. Weiterbearbeitung des Siegerprojekts für Baukredit.
- Baarerstrasse im Besitz der Stadt Zug.
- Erwerb des Zurlaubenhofs. In den kommenden Jahren Weiterentwicklung des Areals, historische Gebäude sollen für die Öffentlichkeit zugänglich werden.

Legislaturziel 3

Zug ist eine lebenswerte Stadt. Wir pflegen ein aktives soziales und kulturelles Zusammenleben.

Das haben wir erreicht:

- Neue Kulturstrategie 2022-2032 erarbeitet.
- Doku-Zug in Bibliothek Zug integriert.
- Voraussetzungen für Entwicklung neue Bibliotheksstrategie 2023-2027 geschaffen.

Legislaturziel 4

Zug ist eine umweltbewusste Stadt. Ein besonderes Augenmerk legen wir auf unsere Naherholungsräume. Wir nutzen die technischen Entwicklungen zur Schonung der natürlichen Ressourcen.

Das haben wir erreicht:

- Stadtrat verabschiedet Entwicklungsstrategie mit Bezug auf Sustainable Development Goals (SDG).
- Totalrevision des Reglements über Lärmbekämpfung erarbeitet, wird dem Stadtparlament im 1. Quartal 2023 unterbreitet.
- Rahmenkredit für 800 Neupflanzungen von Bäumen auf öffentlichem Grund beschlossen.
- Als Gebäudestandard für Neubauten der Stadt Zug gilt Minergie-P-Eco.